

VILLERS NOUVELLES

WWW.VILLERSLESNANCY.FR

N°

67

AUTOMNE
2020
Journal municipal
d'informations



VILLERS
lès
NANCY



RENTRÉE, PROJET, SÉCURITÉ :

FAIRE LA VILLE ENSEMBLE

La grosse rentrée - L'expérience Cattenoz - Frais, bio ou local à Villers : des marchés aux circuits courts - Villers nouvelles avec vous - Dossier spécial sécurité

A la une

LA BELLE RENTRÉE, TOUS ENSEMBLE

La fête des vendanges reportée, on ne pouvait pas vivre cette rentrée sans vous ! D'abord parce que la crise sanitaire a révélé un bel élan de solidarité qu'il est essentiel de cultiver et d'entretenir, ensuite parce que 60 associations étaient mobilisées pour vous offrir un Villers curieux et vivant.

La grosse rentrée nous a réuni pour un week-end de découvertes et de partages au parc Madame de Graffigny. On en avait tous besoin. Merci à vous !



François WERNER
Maire de Villers-lès-Nancy

Chacun de nous le constate chaque jour : dans nos vies personnelles, professionnelles, amicales, cette rentrée ne ressemble pas aux autres.

L'incertitude, que ce soit sur les risques sanitaires, sur la situation économique, sur nos loisirs, sur le lendemain en général, nous pèse.

Pour que, malgré tout, nous puissions conserver la qualité de vie de Villers que nous aimons tant, sachons à la fois réagir, continuer et avancer.

Réagir contre les comportements inacceptables... Et ceux qui ont pensé que la situation les dispensait de respecter leur environnement. Propreté, vitesse, troubles à l'ordre public, cambriolage, la commune et ses habitants agissent!

Continuer, c'est continuer, tous ensemble, à appliquer les bons gestes qui préservent notre santé et celle des autres. Dans ce domaine, l'immense majorité des Villarois est exemplaire. Merci, continuons !

Continuer, c'est aussi continuer, chaque fois que c'est possible, avec des trésors d'imagination et d'engagement, de maintenir nos activités sociales, culturelles et sportives. Grâce à l'effort de tous, nous pouvons proposer aux Villarois une saison culturelle, une belle année de sport... Et même une librairie méconnue !

Avancer, c'est prendre le meilleur des événements présents. C'est retrouver l'esprit de proximité avec nos nouveaux marchés de produits frais, locaux ou bio ! C'est développer l'esprit de dialogue autour de l'avenir de notre ville : **Citoyenneté Villers** vous propose de participer aux projets de la ville, à la mobilisation pour l'environnement, à la concertation sur l'usage de nos espaces publics... Et même au comité éditorial de Villers Nouvelles.

Bonne lecture !

SOMMAIRE

À la une 2	En bref 4-9	Agenda 19-20
La grosse rentrée	Dossier spécial sécurité 10-17	Villers insolite 21
Édito 3	Vie municipale 18	Vie municipale 22
		Tribunes libres 23



Directeur de publication : François Werner Crédits textes : service communication de Villers-lès-Nancy
Crédits photos et illustrations : Ville de Villers-lès-Nancy, Pexels, Pixabay, Skitterphoto, Freepik et photos libres de droits
Conception et réalisation : service communication de Villers-lès-Nancy, communication@villerslesnancy.fr
Tirages : 8 500 ex. Impression : Lorraine Graphic imprimerie Dépôt légal : Bibliothèque municipale de Nancy
Villers Nouvelles n° 67 - Automne 2020

En bref...



UNE RENTRÉE (PRESQUE) COMME LES AUTRES !

1 030 enfants inscrits pour cette nouvelle rentrée scolaire, maternels et élémentaires confondus, c'est une petite progression par rapport à l'année précédente, soit une ouverture de classe (CM) à l'école des Aiguillettes et une autre à l'école maternelle Albert Camus.

Au cours de l'été, les services municipaux ont repeint et équipé les deux nouvelles classes (équipements informatiques, mobilier), procédé à l'entretien courant des bâtiments et installé des lavabos, distributeurs de savon et essuie-mains dans les classes qui n'en étaient pas équipées.

Les consignes sanitaires communiquées par l'Inspection académique sont respectées : distanciation autant que possible, port du masque pour les adultes (personnel enseignant, Atsem, animateurs) et nettoyage quotidien des locaux.

Grâce aux équipes pédagogiques, aux services municipaux et à l'attention des parents, c'est donc une rentrée presque comme les autres qui s'est déroulée à Villers.



USAGERS DES SERVICES VÉLOS ? PARTAGEZ VOTRE EXPÉRIENCE !

L'**agence de la transition écologique (ADEME)** réalise une enquête nationale sur les services vélos afin de mieux connaître les usages, les changements d'habitudes, les besoins et les contraintes des usagers et abonnés.

Ce questionnaire s'adresse à tous les bénéficiaires actuels ou ayant récemment utilisé au moins un des services suivants :

- location moyenne ou longue durée de vélo,
- vélo en libre-service,
- aide à l'achat d'un vélo (vélo à assistance électrique, cargo, pliant...),
- atelier d'auto-réparation associatif, stationnement sécurisé de vélo (box, consigne ou parking surveillé).

Le questionnaire est en ligne jusqu'au 25 octobre 2020.

Rendez-vous sur <https://vu.fr/enquetevelo>



REDÉFINIR LE BOULEVARD CATTENOZ ENSEMBLE

Une vaste concertation a été mise en place pour recueillir l'avis des riverains et des usagers autour de la création d'une piste cyclable expérimentale. Les travaux de marquage ont eu lieu mi-juillet. Cette piste permet de relier Vandoeuvre à Laxou et rejoindre les maillages existants vers Nancy. En août, un giratoire expérimental est venu compléter les travaux engagés en juillet. Pour la sécurité de tous, le boulevard Cattenoz a été limité à 30 km/h et les stationnements en épi ont été modifiés au profit de stationnement longitudinaux, la sortie des véhicules dans la voie de circulation présentant un réel danger. La suppression de places a permis de répondre aux besoins de sécurité (automobilistes et cyclistes) et a été facilement résorbée dans un quartier où la pression du stationnement n'est pas très importante.

A proximité des commerces, des places à durée limitée, des stationnements réservés aux personnes à mobilité réduite et des places de livraison ont été créées.

Un premier bilan des aménagements a eu lieu sur site entre riverains, représentants de la Ville et de la Métropole du Grand Nancy le 12 septembre.

La Ville a créé un espace dédié à cette concertation sur www.citoyennetevillers.fr pour permettre à l'ensemble des usagers de donner son avis. Les commerçants et services du quartier ont aussi joué le jeu en récoltant les contributions.

La concertation est close depuis le 5 octobre mais les contributions peuvent être consultées en ligne. Les avis ont été pris en compte par la Ville et les services de la Métropole qui proposeront au cours du premier trimestre 2021 l'aboutissement de ce projet construit ensemble.

Retrouvez tous les éléments de l'expérience sur www.citoyennetevillers.fr dans la rubrique Cattenoz à vélo.

En bref...



SERGE BOUTLEY, LE RETOUR AUX SOURCES !

Serge Boutley, masseur-kinésithérapeute, revient, à la faveur d'une opportunité, sur ses terres d'origine. Il a grandi et vit à Villers. Il y a déjà exercé pendant 10 ans mais pratiquait à Nancy depuis 15 ans. Villers, c'est SA ville ! Il l'apprécie ainsi que les Villarois : y rouvrir son cabinet est donc la cerise sur le gâteau.

Diplômé depuis 25 ans, Serge Boutley est spécialisé en kinésithérapie du sport. Il intervient en matinée dans 2 cliniques, pour la rééducation suite aux chirurgies du dos et orthopédiques, et accueille ses patients à son cabinet du boulevard Cattenoz, les après-midi et début de soirée.

Cinquantenaire sportif, adepte de running et de vélo, il se réjouit de la création de la piste cyclable qui passe au pied de son cabinet, lui qui souhaite rendre les citadins moins sédentaires.

**Contact : Serge Boutley - 9 boulevard Cattenoz
03 83 54 37 53**



DES NOUVEAUTÉS À LA BIBLIOTHÈQUE POUR TOUS DE VILLERS VAL

Le principe de Bibliothèque pour tous est simple : des livres, de la proximité et un public varié. L'antenne de Villers Val a oeuvré durant la période de crise sanitaire pour accueillir les publics, lecteurs réguliers ou nouveaux. L'intérieur a été aménagé de manière à permettre une circulation plus fluide en plus des gestes barrière. Patrick Leplat et Olivier Lescop, deux nouveaux bénévoles, sont venus prêter main forte à mesdames Laugier et Vaucel déjà très investies au profit d'idées nouvelles et pour impulser toujours plus de dynamisme.

Si la préfecture le permet, deux animations sont proposées les :

- 28 octobre pour un temps festif autour d'Halloween (inscription préalable obligatoire)
- 29 novembre avec une vente d'ouvrages à prix attractif dans le cadre des portes ouvertes.

Notez les nouveaux horaires d'ouverture les lundis, mercredis et samedis de 15h30 à 18h et rendez-vous à la Bibliothèque de Villers Val située au 117 avenue du Général Leclerc !

Plus d'infos au 03 83 90 16 71 ou par mail à bptvillersval@numericable.com



ORCHIDÉE POUR LES AIDANTS

Orchidée est un réseau de groupes de parole destinés aux aidants familiaux, c'est-à-dire à toute personne confrontée à la dépendance d'un proche âgé et qui lui vient en aide régulièrement.

Ce temps d'expression libre :

- vous permet d'échanger avec des personnes vivant des événements comparables aux vôtres,
- vous accompagne, notamment durant les périodes difficiles,
- peut faciliter votre adaptation à l'évolution de la maladie ou de la dépendance de la personne que vous accompagnez,
- vous aide à lutter contre l'épuisement, la démobilité, les sentiments de culpabilité,
- peut vous informer sur les soutiens possibles (aides à domicile, accueil de jour, aides techniques...).

Animés par Claire Guitton, psychologue du Conseil départemental et Elisabeth Gossiaux, référente action sociale et Pôle senior de la ville, vous pourrez y prendre le temps d'échanger sur vos difficultés au quotidien, sur les problèmes auxquels vous êtes confrontés et les solutions qui peuvent être trouvées.

En 2020/2021, le groupe de parole se réunira au château de Madame de Graffigny, rue Albert 1^{er}, de 14h à 16h les :

- Lundi 9 novembre 2020
- Lundi 7 décembre 2020
- Lundi 4 janvier 2021

Plus d'infos auprès du Centre Communal d'Action Sociale au 03 83 92 12 18.

CHIFFRES



LES RAPPORTS D'ACTIVITÉ MÉTROPOLITAINS 2019 SONT EN LIGNE !

Le rapport de développement durable regroupe en un seul document le rapport d'activité et une annexe présentant les investissements du Grand Nancy dans chacune des communes.

Cette publication de référence est le reflet fidèle des services et des actions mis en oeuvre en 2019 pour les habitantes et les habitants des vingt communes, mais aussi pour toutes celles et tous ceux qui viennent quotidiennement sur notre territoire. Il rend compte également des pratiques vertueuses et de l'expérimentation au sein de la Métropole pour lutter contre le réchauffement climatique et la perte de la biodiversité.

Les rapports 2019 sur la gestion des déchets et sur l'eau potable et l'assainissement sont aussi publiés : de quoi mieux comprendre ce que nous produisons ou consommons collectivement.

Vous pouvez consulter les rapport en ligne sur : www.grandnancy.eu/la-metropole/magazines

En bref...



CITOYENNETÉ VILLERS

www.citoyennetevillers.fr

REJOIGNEZ LE COMITÉ ÉDITORIAL

La conception de la revue municipale, c'est un travail d'équipe. Il est essentiel d'avoir une vision d'ensemble avant de se lancer dans son élaboration.

Pour donner tout son sens aux actions menées, les rendre visibles et compréhensibles, la ligne éditoriale est donc la clé qui garantit la cohérence et la pertinence des articles à long terme.

Le comité de rédaction sert à ça. Il doit faire savoir aux rédacteurs sous quel angle il a choisi d'aborder les sujets. C'est un atelier de discussion régulier au cours duquel les membres définissent plusieurs directives concernant la création de contenus.

Il a pour but de fixer :

- Le contenu du journal et son organisation. Il en assure donc la cohérence en choisissant les thèmes et les dossiers, en déterminant l'angle et la nature des articles (reportage, interview, portrait, documentaire, etc.), ainsi que leur longueur ;
- Le ton, le vocabulaire ;

- Les supports de mise en ligne (print et web) ;
- Le planning des publications.

Sur la base du volontariat, le comité éditorial est aujourd'hui constitué de 7 membres : des élus de la majorité et de la minorité et de la direction de la communication.

Cependant, la Ville souhaite construire une publication qui vous ressemble, un journal qui réponde à vos envies, à vos attentes.

Pour cela, elle lance un appel à candidature auprès des habitants qui souhaitent participer au comité éditorial afin de l'étendre à 9 membres.

Comment postuler ?

Les candidatures sont ouvertes aux Villarois à partir de 16 ans.

Envoyez votre candidature en précisant vos nom et prénom, votre adresse, vos coordonnées téléphoniques et mail et votre âge.

Ensuite, parlez-nous de vous, de vos centres d'intérêts, de vos hobbies, de vos connaissances, de vos idées pour Villers nouvelles.

Les 7 membres actuels du comité éditorial (élus et service communication) procéderont à un vote pour retenir deux candidatures.

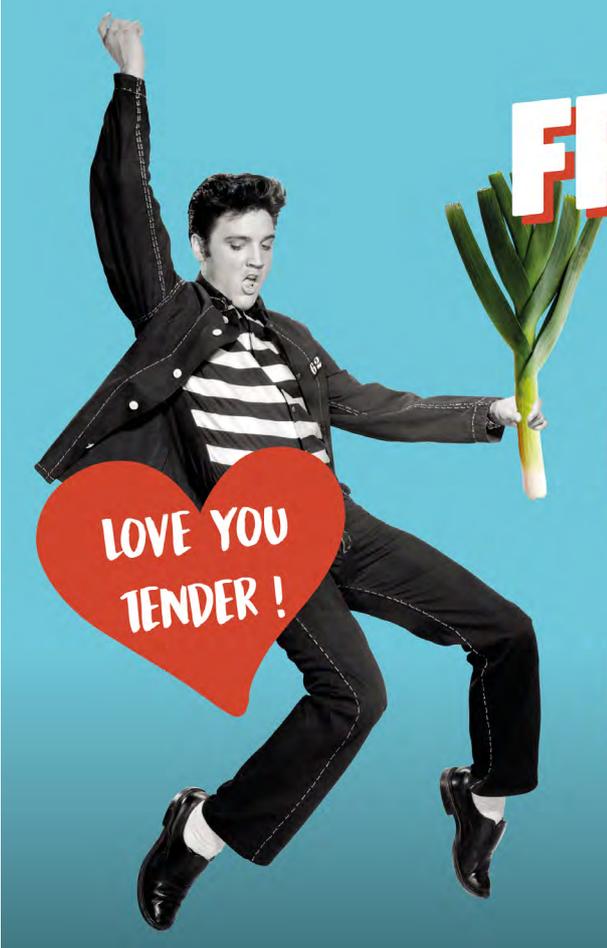
Et après, comment ça marche ?

Le comité éditorial se réunira au moins une fois par trimestre à partir du mois de janvier 2021. En fonction de la nature des dossiers abordés, des experts seront ponctuellement invités. Afin de se rencontrer, faire connaissance et aborder les grands axes du comité éditorial, les membres seront conviés à une réunion dite 0 au cours de la première semaine de décembre 2020.

Le renouvellement du comité éditorial aura lieu tous les deux ans, de manière à garantir à la fois une continuité et un renouveau des énergies et des idées.

Les candidats doivent adresser leur lettre de motivation jusqu'au 8 novembre 2020

à l'attention du service communication, par mail à communication@villerslesnancy.fr ou par courrier à l'Hôtel de Ville.



FRAIS, LOCAL OU BIO

MARDI / 16H > 19H BOULEVARD CATTENOZ
PRODUITS FERMIERS - LE POULAILLER MOULNOT

MERCREDI / 15H > 19H MAIL BICHATON - BD CATTENOZ
MARCHÉ BIO & LOCAL

MERCREDI 17H30 > 19H RUE SAINTE-ODILE
PRODUCTEURS LOCAUX - LA RUCHE QUI DIT OUI

LE SAMEDI DE 8H À 13H MAIL JEAN FLÉCHON / CLAIRLIEU
MARCHÉ HEBDOMADAIRE

LE CHOIX DE LA PROXIMITÉ

Nouveau lieu, nouveaux commerçants : le marché bio et local a fait sa rentrée en grande pompe à Villers-lès-Nancy le 9 septembre.

Parce que le confinement a mis en avant l'envie de proximité, parce que notre consommation a un impact direct sur l'environnement, parce que les commerçants installés sur les marchés en avaient envie : le marché bio installé en 2011 devant le restaurant scolaire Madame de Graffigny est devenu bio et local et a rejoint le mail Bichaton (entrée par le boulevard Cattenoz, dans l'axe de l'avenue France Lanord) les mercredis, de 15 heures à 19 heures.

L'offre habituelle (primeur, poulets rôtis, herbaliste thés et tisanes) est étendue à de nouveaux produits dont du miel bio, du pain bio et des fromages.

A territoire étendu, offre variée !

Le marché de Clairlieu a lieu les samedis de 8 heures à 13 heures, avec primeur, poulets rôtis, fleurs et plantes.

Les circuits courts sont aussi présents, le mardi de 16 heures à 19 heures boulevard Cattenoz avec les produits locaux proposés par *Le Poulailier Moulnot* et *La Ruche qui dit oui*, le mercredi de 17h30 à 19h, rue Sainte-Odile.

Les producteurs locaux, fromager, boucher, boulanger bio, producteurs de fruits et légumes, de boissons, de produits locaux, d'artisanat, de produits non alimentaires, de santé et beauté... qui souhaitent rejoindre l'aventure sont invités à contacter la Ville par mail à contact@villerslesnancy.fr

Quant à vous, consommateurs vertueux ou non, exigeants ou pas, vous pouvez participer à l'enquête en ligne sur vos attentes en matière d'offres locales.

Rendez-vous sur <https://vu.fr/enquete-marches>

Merci!

Dégradations,
manque de civisme,
cambriolages,
infractions...

Pour François Werner,
il est urgent de se
saisir du sujet de la
sécurité urbaine avec
détermination pour
ne pas glisser d'un
sentiment d'insécurité
à une perte de
confiance globale.

Tolérance zéro ? Oui !

Mais oser se
confronter à la
capacité à réprimer
n'est pas pour autant
renoncer au respect
de l'individu, de
l'humain et des droits
fondamentaux qui
sont au centre de
toutes les politiques
publiques.

54600
VILLERS
LES
NANCY
DÉCHETS ET DÉJECTIONS
ORIGINE : VILLERS-LÈS-NANCY

N° DU LOT : 837

CATÉGORIE :	DÉTRITUS MIXTES
NÉS DANS L'UE	ÉLEVÉS À VILLERS
LIEU D'ABANDON :	PLACIEUX-VAL

DATE D'EMBALLAGE
02.10.2020 11:37

POIDS NET
0,788 KG

PRIX DE TRAITEMENT
29 337 535 €/TEOM 2019


VLN - 2020 10

La sécurité, c'est l'affaire de tous

DU RAS-LE-BOL À LA TOLÉRANCE ZÉRO

LA SÉCURITÉ, C'EST UN SUJET DE PROXIMITÉ OÙ LA PLACE DU MAIRE EST PRÉPONDÉRANTE. CONNAISSANCE DU TERRITOIRE, ÉCHANGES AVEC LES HABITANTS, PARTENARIATS AVEC LES ACTEURS LOCAUX, INTÉRÊT MAJEUR PORTÉ À L'ESPACE PUBLIC : LE MAIRE EST UN PIVOT DES POLITIQUES LOCALES DE SÉCURITÉ.

Pour faire face aux incivilités qui polluent notre quotidien, François Werner s'attache à coproduire la sécurité à Villers, appuyé par Eric Ancel, conseiller municipal à la sécurité et à la prévention, et Anne Touvenot-Stemmelen, adjointe déléguée à la démocratie participative.

Quelles sont les incivilités constatées à Villers ?

François Werner précise immédiatement que le terme d'incivilité n'a aucun sens. Il s'agit, à ce point, de manque de respect pour autrui, de délits et d'infractions.

Eric Ancel le conforte : l'incivilité, c'est du politiquement correct. Si je jette un papier sur la voie publique, ça n'est pas une incivilité, c'est une infraction. Si je laisse traîner les déjections canines, c'est le non-respect d'un arrêté municipal et une infraction au règlement sanitaire départemental.

Il est tout simplement interdit de jeter tout déchet sur la voie publique.

Ces infractions sont liées essentiellement au comportement de certains individus (une minorité) ne respectant aucunes règles édictées par les lois et règlements mais également par un rejet de l'autorité en général.

Nuisance sonore, jets de détritus sur la voie publique sans se préoccuper des moyens mis en œuvre par les collectivités, rodéos sauvages, ne jamais faire attention à l'autre, voisins ou pas...

Ça pourrait la vie des gens. Ce sont les remontées que nous constatons en mairie, de plus en plus nombreuses et répétées.

La période covid n'a pas amélioré les choses, la police nationale étant très mobilisée sur les contrôles et les gestes barrières à faire appliquer, pendant 2 mois et demi. Ça stagne et ça agace.

Quel est le rôle de la police municipale face à cette situation ?

Sa présence est régulière sur le terrain, en patrouille pédestre et/ou motorisée. Le contact de proximité est privilégié avec la population.

Eric Ancel rappelle que la médiation est au cœur du métier de policier municipal, tout en précisant que la coercition et la répression sont des actions complémentaires à la proximité et à la médiation.

François Werner souligne que la sécurité consiste en 4 choses dont 3 dépendent de la police municipale. Le premier élément de la sécurité, c'est le civisme.

On pense souvent qu'il n'y en a plus ou pas car on regarde le manque de civisme de l'autre mais il y en a plus qu'on ne le pense. Il fait 70 % de la tranquillité de chacun et des autres. Vient ensuite la prévention, comme le fait la police municipale ; c'est savoir expliquer.

La tolérance zéro c'est celle-là. C'est de dire que, petit ou grand, l'acte contraire aux lois doit être sanctionné et donc, a minima, poursuivit.

Quand une mesure est expliquée et comprise, elle est toujours mieux appliquée. Puis il y a la dissuasion qui consiste à se montrer quand on fait des contrôles routiers par exemple. Il y a enfin la sanction, la coercition, qui arrive en dernier point.

Tolérance zéro : quels en sont les premiers signaux ?

Eric Ancel annonce que ce sont des dépôts de plainte systématiques. Pour toute infraction, aujourd'hui la réponse pénale ne se fait pas attendre.

zoom sur...

Pour François Werner, Anne Touvenot-Stemmelen et Eric Ancel, coproduire la sécurité repose sur un partenariat local fiable



François Werner veut que la Ville soit maintenant mieux accompagnée par certains acteurs et partenaires. *Il faut savoir dire qu'un acte de délinquance est un acte de délinquance et qu'à ce titre, à plusieurs niveaux, il mérite plainte et poursuites.*

Un acte de délinquance prouve que les 3 points précédemment mentionnés (civisme, prévention et dissuasion) sont inefficaces ou inexistants.

La personne qui se sent en droit de transgresser a déjà brûlé un certain nombre de feux orange ou rouges.

Si on ne lui dit pas « tu as commis un acte de délinquance et à ce titre-là tu dois en répondre », elle ne comprendra pas. Elle récidivera.

Or il faut que la personne qui a franchi la ligne le sache et le sente. Rejeter n'importe quoi le long d'un molok, c'est brûler les étapes du civisme, de la prévention et de la dissuasion parce qu'on sait toujours vaguement que c'est sanctionnable. Mais la sanction n'arrive jamais. Eh bien ça, c'est terminé.

La tolérance zéro c'est celle-là. C'est de dire que petit ou grand, l'acte contraire aux lois doit être sanctionné et donc, a minima, poursuivi.

Quels sont les partenaires avec lesquels vous souhaitez travailler ?

Les bailleurs sociaux en tout premier lieu, résume François Werner. On sait que la sanction sera minime mais elle sera une réponse de la société à quelque chose qu'elle ne peut et ne doit tolérer. Nous devons prendre le temps de partager nos informations.

Pour le faire, systématiquement et mieux, Eric Ancel organisera une fois par semestre des rencontres avec un représentant par bailleur social et la police municipale.

Quant à la police nationale, Eric Ancel précise qu'elle ne sera pas là sur des thématiques déchets et civisme mais présente sur les grands maux rencontrés depuis plusieurs années en France, comme les stupéfiants ou les rodéos sauvages qui altèrent la vie des quartiers.

Le partenariat de proximité entre les polices nationale et municipale fonctionne toujours bien concernant l'opération tranquillité vacances. On ne note pas de rebond significatif du cambriolage à Villers.

La sécurité, c'est l'affaire de tous



Une autre idée du fleurissement des espaces, loin de faire l'unanimité.

Une commune, c'est la vie en commun. Qu'apporte le dispositif Voisins solidaires et attentifs au sujet de la sécurité ?

Pour François Werner, c'est un élément primordial qui renforce la parole des citoyens. Ce dispositif labellisé de citoyens formés intervient sur un certain nombre de sujets, notamment ceux de la solidarité. Il permet de démultiplier l'effort de prévention et d'actions de proximité. Il ne faut pas mettre un policier derrière chaque citoyen mais on a besoin de mieux connaître les événements, ce qui se passe et comment ça se passe.

Eric Ancel souligne que la formation de chaque citoyen est essentielle. Dans le cadre de démarchage frauduleux par exemple, il faut pouvoir témoigner d'éléments extrêmement précis. On ne peut pas dire « j'ai vu un individu dans l'après-midi sonner aux portes ». Il faut savoir détailler.

Et la vidéo dans tout ça ? Un outil ?

La vidéo protection est un outil complémentaire et surtout incontournable à la résolution des affaires et des enquêtes menées par la police nationale, indique Eric Ancel.

C'est également un appui vidéo lors de la patrouille

de nos agents sur le terrain. Si cet outil ne résout pas tout, il permet néanmoins de rassurer nos agents sur le terrain, mais également nos administrés, qui voient une volonté de la collectivité de trouver des solutions efficaces à la délinquance locale. Il précise que la police municipale n'a pas de pouvoir d'enquête : son travail s'arrête là où l'investigation commence.

La seule caméra existante à Villers aujourd'hui est située à l'angle du boulevard des Aiguillettes et avenue du Général Leclerc. Deux autres vont être installées en 2020 comme le prévoit le programme pluriannuel du dispositif : une sur le boulevard des Aiguillettes, carrefour Mutualité. Elle aura aussi une vocation sécuritaire sur le secteur mairie, La Poste et centre commercial. Une autre avenue Paul Muller, face à la Maison des services publics, à vocation sécuritaire aussi pour la brasserie, la boulangerie ou encore la maison de santé.

Concernant les bâtiments communaux, le boulodrome, le stade Roger Bambuck et le centre technique vont être équipés de vidéosurveillance. Il s'agit prioritairement de protéger nos biens, donc les biens des Villarois, déjà cambriolés.



Près de 8 kg de déchets ramassés sur une portion de la coulée verte dans le cadre de la fête de la nature : le conseil municipal d'enfants a déjà retroussé les manches au profit de notre environnement.

zoom sur...

La sécurité, c'est aussi l'apaisement des relations sociales. Les actions portées par la démocratie participative y contribueront-elles ?

Anne Touvenot-Stemmelen confirme que la proximité et l'implication des citoyens sont essentielles. Elles n'ont de sens que si, et seulement si, un cercle de partenaires (bailleurs sociaux, associations, conseils de quartier ou citoyen référent) y participe. Il faut fédérer, prendre le temps de faire vivre son quartier et regarder les choses en face.

Le clean-up day est un exemple national qui fonctionne bien. Nous pouvons le mettre en place avec la complicité des écoles et des bailleurs sociaux.

Mais il y a aussi tout ce qui est plus informel : les rencontres, les échanges dans les commerces, la

présence sur le terrain, la confiance... La démocratie participative est à la fois l'outil et le partenaire d'un sentiment de sécurité. La sécurité, ça se coproduit ensemble.

Chacun doit s'appropriier la ville, la faire sienne, quel que soit son âge, quelle que soit son envie, quelles que soient ses compétences et envies. Mieux vivre ensemble, proposer individuellement et emporter ses voisins dans le mouvement. Chaque quartier a sa problématique. Chaque problématique a sa solution. Elle doit et sera construite avec les citoyens.

Eric Ancel et Anne Touvenot-Stemmelen s'accordent aussi à penser que tout ne va pas si mal, qu'il y a des personnes sur lesquelles on peut compter, des personnes pour qui le civisme se décline au quotidien.



SENSIBILISATION AUX BONNES PRATIQUES

La police municipale oeuvre en partenariat avec les écoles de la Ville pour enseigner aux élèves les bonnes pratiques en matière de prévention routière.

Selon ce qu'autorisera la crise sanitaire, elle souhaite mettre en place deux temps de prévention et sensibilisation.

Avec les CE2, c'est le permis piétons : anticiper, être vigilant, appréhender l'environnement. Un petit examen symbolique permet aux enfants d'empocher le sésame.

Pour les cours moyens, c'est la pratique du vélo qui est développée au travers d'un apprentissage code de la route et du développement des réflexes et de l'attention.

La sécurité, c'est l'affaire de tous

MA FORÊT N'EST PAS TA POUBELLE !



Les pneus usagés classés en haut du palmarès des dépôts sauvages avec les déchets verts.

Les dépôts sauvages en forêt de Haye, on n'aime pas vraiment, l'Office national des forêts non plus. Il aime d'autant moins qu'il devra prendre le temps de les enlever, de les traiter ou de les apporter en déchetterie et, pire, solliciter une entreprise spécialisée qui lui facturera l'enlèvement de ceux apparentés à l'amiante.

On ne peut pas dire que le confinement lié à l'épidémie de covid-19 ait amélioré une situation déjà jugée préoccupante. De mémoire d'agent de l'ONF, on n'a jamais vu ça ! Les déchetteries fermées, ils ont constaté au moins deux dépôts par semaine. Des déchets verts jusqu'aux matériaux de démolition, de nouveaux crédits doivent être votés.

33 000 € pour l'amiante et probablement jusqu'à 40 000 € pour les autres déchets de démolitions diverses. Les chiffres n'ont pas encore été exploités pour les déchets verts mais il va falloir y passer du temps...

Philippe Pernodet de l'ONF met en garde : *Pensant produire de l'humus, certains croient bien faire (ou pas si mal) en déposant leurs déchets de tonte ou autres végétaux et terre dans la forêt. C'est une très grosse inquiétude car ils n'ont pas conscience de répandre*

des espèces invasives. Champignons inconnus, insectes inconnus, microbes et bactéries... C'est ce type de comportement qui a permis à la pyrale du buis ou à la renouée du Japon de se développer sur notre territoire, non sans dégât.

Entre dépôts sauvages de plus en plus fréquents et personnel moins nombreux, l'ONF n'est plus en mesure de surveiller la forêt.

A tel point que la question d'une fermeture par des blocs de pierre s'impose. Pour l'heure, puisque par endroits la sensibilisation n'opère pas, l'ONF a opté pour une méthode efficace : les pièges photographiques. Posés sur certains arbres, ils se déclenchent aux moindres mouvements pour immortaliser l'immatriculation d'une remorque ou d'un véhicule. Ils sont régulièrement déplacés sur les sites où l'on constate des dépôts fréquents. Cette technique permettra à l'ONF de porter plainte systématiquement dès que le dépôt sera prouvé.

Les personnes qui ignorent ou ont temporairement perdu les coordonnées des déchetteries peuvent les trouver sur le site de la Métropole du Grand Nancy : www.grandnancy.eu/vivre-habiter/dechets/dechetteries/

zoom sur...

VOISINS SOLIDAIRES ET ATTENTIFS, LE PARTENAIRE DU CIVISME



Formés aux bons réflexes, les voisins solidaires et attentifs sont passés par l'Hôtel de police accompagnés de Francis Sigrist, élu en charge du dossier (deuxième à partir de la gauche) au moment de la mise en place du dispositif et Jean-Marc Desvalois, chef de la police municipale de la Ville (à gauche).

Clairlieu, c'est 18 voisins solidaires et attentifs mobilisés sur l'ensemble du quartier. Au cours de la crise sanitaire, ils sont majoritairement venus prêter main forte, tant pour la distribution de masques auprès des Villarois que dans le bénévolat des courses à destination des plus fragiles. La solidarité, c'est bien l'ADN du dispositif souhaité par les élus. C'est la raison pour laquelle la police municipale n'est pas seule interlocutrice mais travaille main dans la main avec le service solidarité et le Centre communal d'action sociale.

Depuis le déconfinement, le lien avec les VSA est maintenu autour de la communication d'informations, du signalement des démarchages frauduleux à l'attention portée à son voisin pour l'inscrire au registre de veille sanitaire ou au dispositif Monalisa. La réunion qui devait avoir lieu chaque trimestre sera programmée bientôt.

Francis Sigrist, conseiller municipal qui s'était chargé du lancement du dispositif à Clairlieu a transmis le dossier à Eric Ancel, non sans un petit pincement au cœur. Il aurait bien aimé que le dispositif couvre toute la commune, même s'il sait que c'est un gros travail, d'échanges entre voisins d'abord et de découpage des rues ensuite. Il faut dire que l'élu aujourd'hui en charge des commerces s'est beaucoup investi jusqu'à concevoir l'application-outil des VSA. Rassuré, il sait qu'Eric Ancel développera sans doute ce réseau avec ambition et ouverture à toutes les solidarités.

Vous souhaitez rejoindre le dispositif Voisins solidaires et attentifs ? Faites vous connaître auprès de la police municipale :

**Centre socio-culturel du Placieux,
16 boulevard Cattenoz - 06 17 50 43 20 ou
policemunicipale@villerslesnancy.fr**

La sécurité, c'est l'affaire de tous

LA ROUTE, TERRAIN DE JEUX ?

RODÉOS SAUVAGES

Dès le retour des beaux jours, les boulevards Cattenoz et Aiguillettes sont le terrain de jeu des rodéos sauvages. Il y en a également dans d'autres artères de la ville. La police municipale n'est pas équipée pour répondre à ce phénomène régulièrement signalé à la police nationale sollicitée pour endiguer cette pratique. La Ville est face à un problème national.

Les rodéos se déroulent la plupart du temps en soirée ou en week-end. Il faut, comme dans le cadre des Voisins solidaires et attentifs, que les habitants fassent des remontées détaillées : quel type de moto ou autre engin, les heures de passage, les détails qui permettent d'identifier.

Bref, savoir être précis pour mieux en informer la police municipale.



CONTRÔLES ROUTIERS

Lorsque les riverains signalent des dépassements de vitesse trop fréquents, la police municipale prévient la brigade mobile de la police nationale pour qu'elle procède à des contrôles automatisés. Ils ont commencé boulevard Cattenoz.

D'autres secteurs, réputés pour les entraves au code de la route sont eux-aussi signalés, principalement les grands axes. La police nationale et la police municipale vont effectuer des contrôles routiers en commun au cours de cet automne. Pas de flash mais bien des automobilistes arrêtés avec PV remis directement.

Les secteurs concernés sont l'avenue de Maron, le boulevard Cattenoz et l'avenue Paul Muller.

NOS AMIS LES BÊTES... ET LEURS PROPRIÉTAIRES.

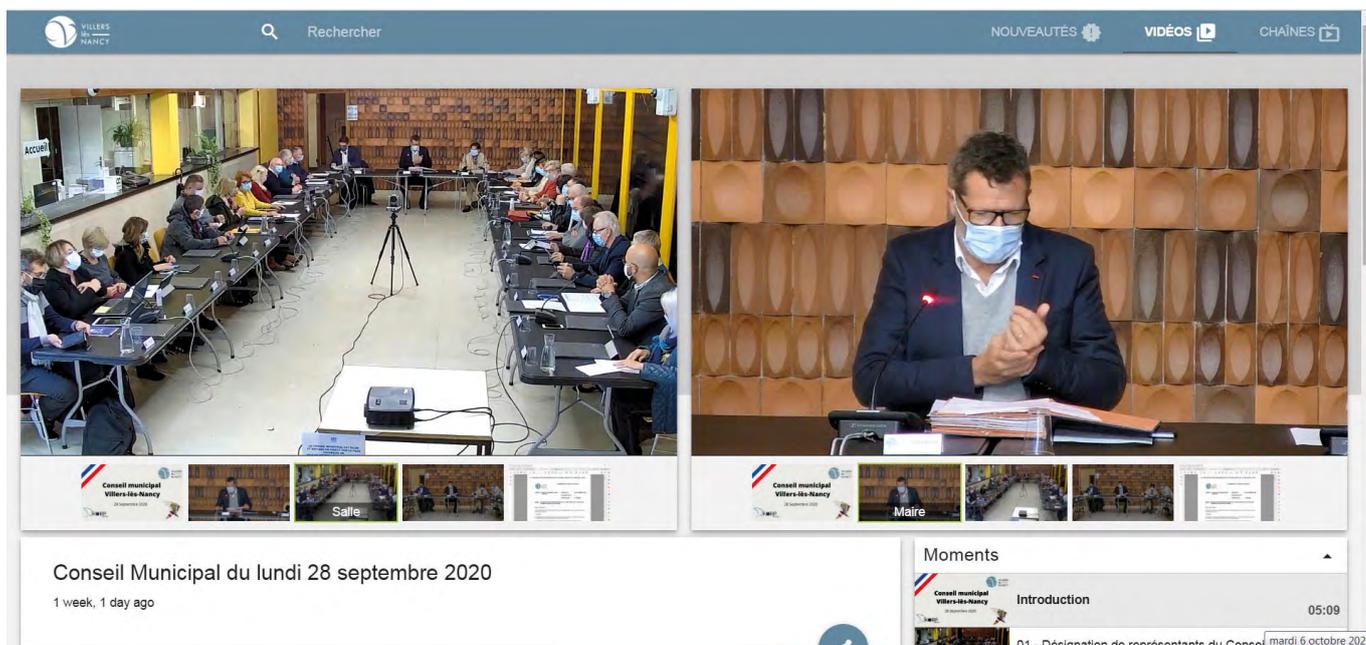
Chiens non tenus en laisse et déjections canines, aboiements intempestifs ou chant du coq : c'est un peu le quarte gagnant pour lesquels la police municipale est sans cesse interpellée. Bonne nouvelle : ils ont été le déclencheur d'un arrêté municipal étendu aujourd'hui à tous les animaux domestiques. Les Villarois, propriétaires d'animaux domestiques ou pas, sont maintenant dotés d'un outil avec une vraie réglementation. La police municipale est donc susceptible de verbaliser, notamment les propriétaires récidivistes.

L'arrêté peut être téléchargé sur www.villerslesnancy.fr dans la rubrique **Au quotidien / Les bons tuyaux / Arrêté animaux domestiques**

LE CONSEIL MUNICIPAL EST EN LIGNE !

Revivez ou découvrez les débats sur :
www.villerslesnancy.fr dans la rubrique Mairie

Le conseil municipal est public. Pour être informé de la prochaine date, abonnez-vous à la newsletter ou suivez-nous sur la page Facebook !



RETROUVEZ L'AGENDA DES SORTIES SUR
WWW.VILLERSLESNANCY.FR

FAITES PASSER L'INFO !

**ANNONCEZ VOS
MANIFESTATIONS
D'HIVER 2021 !
ENVOYEZ-NOUS VOS
INFORMATIONS AVANT LE
14 DÉC. 2020**

**Mairie de Villers-lès-Nancy
Service Communication
03 83 92 32 48 ou
communication@villerslesnancy.fr**

VOTRE VOISIN NE REÇOIT PAS VILLERS NOUVELLES ?

Plusieurs explications sont possibles :

Il a choisi de participer à la réduction des déchets en apposant un autocollant Stop pub ou il habite dans une résidence fermée dans laquelle les boîtes à lettres ne sont pas accessibles par les distributeurs depuis l'extérieur.

Il peut le signaler au service communication de la mairie, en indiquant ses nom, prénom, adresse et téléphone par mail à : communication@villerslesnancy.fr ou par courrier :

**Mairie de Villers-lès-Nancy, service communication,
Esplanade Simone Veil, boulevard des Aiguillettes, 54600 Villers-lès-Nancy.**



L' **A**

GENDA

FESTIF ET CULTUREL
DE VILLERS-LÈS-NANCY

SEPTEMBRE > DÉCEMBRE 2020

Ci  Circuit Animation  Le Roële  VILLERS
LÈS-
NANCY

LES ECRAIGNES

GOSPEL KONCEPT

Dans le cadre de Nancy Jazz Pulsations
VEN 16 OCT. | 20H30

TARIFS : 6 / 10 / 14 €
NANCYJAZZPULSATIONS.COM



LES RENCONTRES LITTÉRAIRES DE VILLERS

JEU 15 OCT. | 18H45
VEN. 13 NOV. | 18H45

GALERIE M^{ME} DE GRAFFIGNY

JEAN-CLAUDE MÉZIÈRES

DU 26 SEPT. AU 18 OCT.
WWW.VILLERS-BD.COM

CLAIR ARTHUR

DU 12 NOV. AU 22 DÉC.
WWW.CLAIRARTHUR.FR

ÉGLISE SAINT-FIACRE

LE SOUFFLE DE L'ÂME

RÉCITAL DU DUO MONTAGNOUX / VILLEGAS
Dans le cadre du festival Nancyphonies
MAR 27 OCT. | 20H00 | TARIFS : GRATUIT

CONCERT DE NOËL DES AMIS DE L'ORGUE SAINT-FIACRE

DIM. 20 DÉC | TARIFS : GRATUIT

THÉÂTRE DE LA ROËLE

POTICHE

VEN 9 & 16 OCT. À 20H45
SAM 10 & 17 OCT. À 19H30
DIM 11 OCT À 16H00
TARIFS : 10 / 14 €

HUIT FEMMES

SAM 7 & 14 NOV. À 19H30
DIM 15 NOV À 16H00
VEN 18 DÉC. À 20H45
SAM 19 DÉC. À 19H30
TARIFS : 10 / 14 €

L'ATELIER

VEN 20 NOV. À 20H45 -
SAM. 21 NOV. À 19H30
DIM. 22 NOV. À 16H00
TARIFS : 10 / 14 €

VERA

VEN 27 NOV & 4 DÉC. À 20H45
SAM 28 NOV & 5 DÉC. À 19H30
DIM 6 DÉC À 16H00
TARIFS : 10 / 14 €

LE SECRET DU PIRATE MÉLOMANE

DIM 29 NOV | 16.00 - TARIF : 4 €

PAPY FAIT DE LA RÉSISTANCE

VEN 11 DÉC. | 20.45
SAM 12 DÉC. | 19.30
DIM 13 DÉC | 16.00
TARIFS : 10 / 14 €

CHÂTEAU M^{ME} DE GRAFFIGNY

LE CERCLE DES LECTEURS

LE 2^E MARDI DE CHAQUE MOIS À 19H30

MJC JEAN SAVINE

TRADITIONS ET SOLIDARITÉ EN LORRAINE

JEU. 15 OCT. | 15H00
JEU 12 NOV. | 15H00

LES FEMMES, LA MODE, TOUTE UNE HISTOIRE...

DU 17 AU 26 NOV.

ALORS, ÊTES-VOUS PLUTÔT LUDWIG OU BORIS ?

DIM. 29 NOV. | À PARTIR DE 15.00

ET AUSSI À VILLERS

RÉPUBLIQUE EN TÊTE(S)

DU 2 > 8 NOV. | DANS LA VILLE

LES RDV PRESTIGE DE LA SAINT-NICOLAS

SAM 21 ET DIM. 22 NOV.
LES ECRAIGNES

FÊTE DE SAINT-NICOLAS

SAM. 28 NOV. | DANS LA VILLE

SPECTACLE DE NOËL

Organisé par le Comité des fêtes
SAM. 12 DÉCEMBRE | LES ECRAIGNES

HALL DE L'HÔTEL DE VILLE

BEETHOVEN, SA VIE, SON ŒUVRE

Exposition conçue par l'association Beethoven France
DU 20 AU 27 NOV.

INFOS PRATIQUES

GALERIE M^{ME} DE GRAFFIGNY

DU MERCREDI AU SAMEDI :
14h00 à 18h30
DIMANCHE ET JOURS FÉRIÉS :
14h00 à 18h00
INFOS GALERIE :
03 83 90 15 56

LES ECRAIGNES

INFOS, RÉSERVATIONS ET PRÉVENTES :
Service culturel - Rue Albert 1^{er}
culture@villerslesnancy.fr
ou 03 83 92 32 40

MJC JEAN SAVINE

Infos et réservations :
03 83 28 44 19
ou mjcsavine@gmail.com

Accueil ouvert du lundi au
vendredi de 14h00 à 18h00

THÉÂTRE DE LA ROËLE

Pour réserver, c'est simple !
Téléphonez au 03 83 40 64 93
ou connectez-vous sur le site :
www.theatredelaroele.fr

POUR ACCÉDER DIRECTEMENT
À L'OFFRE CULTURELLE DE LA
VILLE INSCRIVEZ-VOUS À LA
NEWSLETTER
SORTIR AVEC MADAME !

PLUS D'INFOS :
WWW.VILLERSLESNANCY.FR



POUR LE BIEN DE TOUS
MERCİ DE PORTER UN MASQUE
ET DE RESPECTER LES GESTES
BARRIÈRES



Christine Choux (à gauche) et Anne Potier (à droite), exceptionnellement démasquées pour la photo, espèrent faire de la librairie de l'Asnée un lieu de culture et de curiosité.

LA LIBRAIRIE DE L'ASNÉE, UN TRÉSOR CACHÉ

Le domaine de l'Asnée (presque) tout le monde connaît. Bien sûr, les services diocésains et la bibliothèque diocésaine font sa réputation mais il réserve encore bien des surprises. Cette curiosité architecturale de Jules Criqui entourée d'un parc aux arbres centenaires est gérée par l'association du domaine de l'Asnée (ADA). Le lieu propose de nombreux services de location de salles et d'hôtellerie. Il s'anime très régulièrement de rencontres, expositions et conférences. Le *théâtre de La cachette* y a élu domicile et accueille le jeune public.

Le plus insolite est ce qu'on sait moins : c'est aussi au domaine qu'on trouve une vraie librairie. Une vraie boutique avec de vraies libraires et de vraies compétences : c'est la librairie de l'Asnée.

Créée en 2015, elle propose bien sûr un espace dédiée aux spiritualités et, indépendante depuis 2017, elle élargit constamment son offre. Romans, littérature générale, essais, histoire, nature et écologie, cuisine, médecines douces, art, romans graphiques. On y trouve tous les rayons d'une

grande librairie dotée de surcroît d'un espace jeunesse conséquent. Pour les enfants jusqu'à 12 ans, on trouve, en plus des albums et cahiers d'activités, bon nombre de jeux.

La librairie de l'Asnée, c'est un lieu de conseils où Christine Choux et Anne Potier, les deux libraires, vous accompagnent et vous aiguillent dans vos recherches, de l'ouvrage introuvable à l'idée cadeau, de la commande pointue à la découverte d'auteurs, de l'actualité littéraire à la carterie...

Partir à la découverte de la librairie de l'Asnée, c'est s'offrir une sortie insolite, un moment « suspendu », loin de l'agitation quotidienne et une flânerie dans le parc. La librairie est ouverte du mardi au samedi de 10h à 17h30.

Plus d'infos

Librairie de l'Asnée, 11 rue de Laxou

Tél. 03 54 95 61 16

librairiedelasnee@gmail.com

ÉTAT CIVIL

NAISSANCES

Juliette BAILONI	19/06/2019
Ancelin MAYER	19/06/2019
Ambre ALARY	17/11/2019
Ida CLAUDOT ROUYER	12/12/2019
Alicia BIANCHIN	20/01/2020
Charlotte LIAUTARD	28/02/2020
Ismaël YOUSSEFI	21/03/2020
Olivia CLÉMENT	27/03/2020
Paul DROUOT	03/04/2020
Clara RICHARD	05/04/2020
Wolf DEMAY	07/04/2020
Emy PERRIN	18/04/2020
Anddy SPONY SARRAZIN	12/05/2020

MARIAGES

Lucile AVOGADRO et Mathieu BUFFLER	22/02/2020
Camille CLÉMENT et Nicolas PAYEN	29/02/2020
Jennyfer HOCQUART et Lionnel COLLOT	14/03/2020

MAIRIE

Les services administratifs de la ville de Villers-lès-Nancy sont ouverts : du lundi au vendredi de 8h30 à 12h et de 13h30 à 17h

MSP

La maison des services publics de Clairlieu est ouverte le mardi, de 8h30 à 12h30 et de 14h à 17h

AGENCE POSTALE COMMUNALE

Ouverture le lundi, mardi et jeudi de 14h à 17h, et du mardi au samedi de 8h30 à 12h30

POLICE MUNICIPALE

Permanence de 9h à 11h les mardis matins
Centre Le Placieux
Boulevard Cattenoz
03 83 92 12 13

ÉTAT-CIVIL

Ouvert du lundi au vendredi, de 8h30 à 12h et de 13h30 à 17h
Hôtel de Ville

GRAND NANCY

Signaler un défaut sur le domaine public :
Allo voirie : 03 83 91 81 71
www.g-ny.org

EXPRESSION DU GROUPE VILLERS VERTE ET SOLIDAIRE

La pandémie impacte fortement notre quotidien et exige d'importantes modifications dans nos habitudes de vie. Le « jour d'après » tant souhaité pendant le confinement ne se produira pas sans une **volonté politique forte**.

Depuis le début de notre mandat, notre groupe d'élus a participé activement aux différentes commissions et conseils municipaux pour défendre nos valeurs. Nous avons également demandé et obtenu de participer à une commission métropolitaine pour vous représenter à différentes échelles. Dans le cadre des travaux de ces différentes commissions, nous avons pu proposer des amendements, ce qui a permis une démarche constructive de participation à la vie municipale de notre part.

À partir des constats directement issus de la conférence des conseils de quartiers, nous avons rappelé le besoin des Villarois d'être partie prenante des décisions prises. Les membres de ces conseils expliquent que la présence systématique des élus dans ces instances les interroge. Nombre de nos concitoyens sont désabusés vis-à-vis de la parole publique. Pourtant, nous n'avons jamais eu autant besoin de l'écoute de tous pour **œuvrer en intelligence collective** afin de trouver des solutions aux nombreux problèmes complexes auxquels nous devons faire face.

Toutes les décisions ne peuvent être prises ainsi. Cependant, nous avons rappelé que pour nous, des sujets impactant directement la vie des Villarois, comme par exemple, la question des transports, devraient être abordés lors de concertations régulières. Il nous apparaît enfin primordial, qu'au-delà de l'effet communication de la nomination d'une adjointe à la **démocratie participative**, la majorité fasse preuve, sur ce sujet, d'une écoute plus grande que lors du mandat précédent.

Garantir l'équité dans notre ville est aussi une priorité de notre mandat, et nous ne manquerons pas, comme nous l'avons déjà fait, de veiller à son respect dans toutes les décisions du conseil municipal. Nous continuerons également de **faire respecter la laïcité** comme notamment dans le cadre d'une décision de prêt de salle pour des funérailles.

Nous souhaitons enfin garder le contact avec vous, par l'intermédiaire de notre page Facebook, mais aussi en disposant d'un lieu pour rencontrer sur rendez-vous toutes les personnes qui en feraient la demande.

Nous restons donc à l'écoute de vos propositions, besoins, remarques, car c'est avec vous que nous construirons une ville plus adaptée aux défis d'aujourd'hui et de demain.

LE GROUPE MAJORITAIRE VILLERS ENGAGÉE

Sourires, mains tendues, regards bienveillants vers nos citoyens. Nous voilà dans une période que nous aurions aimé qualifier de post-Covid. Ce n'est pas le cas. Mais nous ne cédon pas pour autant ni à la panique, ni à la torpeur.

Dès cet été, nous avons préparé les classes pour que le dispositif des gestes des barrières soit efficace (un lavabo, du savon, des serviettes à usage unique, une poubelle à pédalier par classe). La ludothèque a été rouverte pour que tous les enfants puissent à nouveau profiter de moments partagés en famille. Les nouveaux parents ont été accompagnés dans leur recherche de solutions de garde, avec notre relais assistant maternel. L'accueil de loisirs a été relancé le mercredi avec toujours plus d'activités en parallèle (danse, théâtre, musique, tennis...).

Villiers en action et bienveillante pour le bien de chacun.

Toute l'équipe municipale, avec le soutien des services techniques, se mobilise pour soutenir nos aînés des résidences autonomes, pour venir à la rencontre de nos grands-parents, de nos voisins, par le portage de repas à domicile.

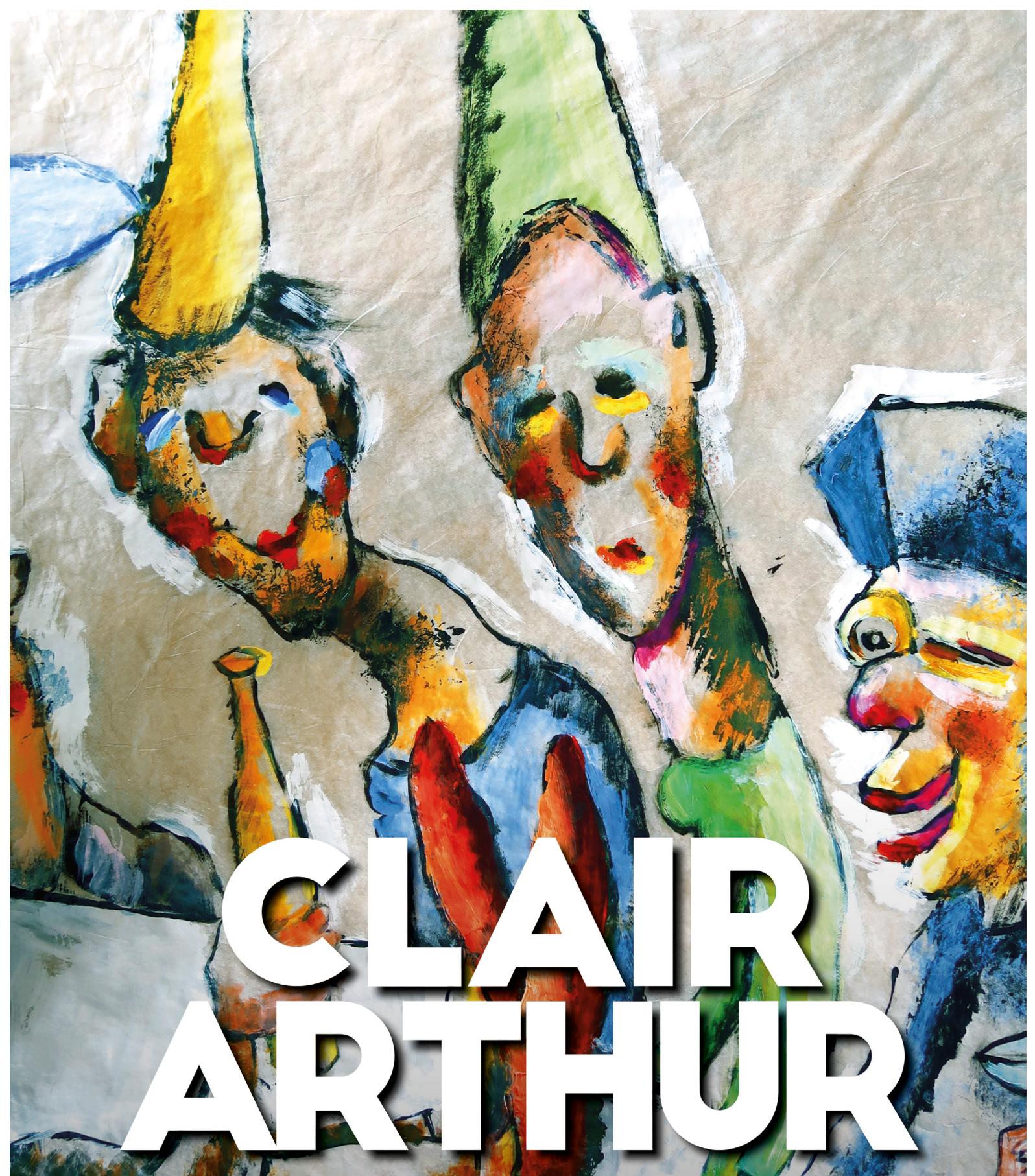
Une **fête des associations** sous le soleil, a redonné l'envie de rejoindre nos vaillants clubs de sport, de loisirs, d'art et culture, qui eux aussi ont été éprouvés. Encourageons-les en reprenant nos licences, nos cotisations. Nos associations sont le vivier du vivre ensemble, un **antidote à l'isolement**.

Nous vous avons également sollicité pour vous exprimer sur les aménagements routiers, des espaces pour la circulation des vélos, l'expérimentation de rond-point pour fluidifier le trafic. Ce n'est pas toujours parfait, mais grâce à la participation citoyenne nous améliorerons les projets.

Les jeunes du conseil municipal d'enfants ne manquent pas d'idée : nous avons organisé avec eux une marche pour ramasser les déchets dans la coulée verte. Nous verrons avec les nouveaux élus juniors les projets qu'ils ont proposés à leurs pairs.

Cette nouvelle vie, ces contacts entre nous sont désormais différents : gardons nos distances quand nous sommes les uns avec les autres, sourions avec nos yeux sous nos masques, et soyons confiants malgré les difficultés qui pourraient arriver.

Depuis le 16 mars dernier, au travers des actions de soutien, d'entre-aide, d'accompagnement, vers tous les Villarois, nous continuons de prendre soin les uns des autres.

An abstract painting featuring three stylized faces. The faces are rendered with thick, expressive brushstrokes in a variety of colors including yellow, green, blue, red, and pink. The background is a textured, light-colored surface. The overall style is expressive and somewhat chaotic.

CLAIR ARTHUR

SAUVAGERIE DE L'ESPÈCE

DU 12 NOVEMBRE AU 22 DÉCEMBRE 2020



GALERIE M^{ME} DE GRAFFIGNY
RUE ALBERT 1^{ER} VILLERS-LÈS-NANCY
PLUS D'INFOS : 03 83 92 32 40 - WWW.VILLERSLESNANCY.FR

